

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej

Burmistrz Bobolice
ul. Ratuszowa 1

76-020 BOBOLICE

Numer identyfikacyjny REGON
000527724

**Rb-27S ROCZNE SPRAWOZDANIE
Z WYKONANIA PLANU DOCHODÓW BUDŻETOWYCH
JEDNOSTKI SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO**

zbiorczo

Adresat:

Regionalna Izba Obrachunkowa w
Szczecinie

A2A4EFCB931FF05B



za okres od początku roku do dnia 31 grudnia roku 2011

SYMBOL

WOJ.	POWIAT	GMINA	TYP GM.	ZWIĄZEK	JST	TYP ZW.
32	09	03	3			

Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję

Klasyfikacja budżetowa	Plan (po zmianach)	Należności (saldo początkowe plus przypisy minus odpisy)	Potrącenia (art. 65 i art. 66 §1 pkt 2 ustawy z dn. 29 sierpnia 1997r. - Ordynacja podatkowa)	Dochoody wykonane (wzrosty minus zwroty)	Dochoody otrzymane	Saldo końcowe ²⁾		nadpłaty	Skutki obniżenia górnym stawek podatków obliczone za okres sprawozdawczy ³⁾	Skutki udzielonych ulg i zwolnień obliczone za okres sprawozdawczy (bez ulg i zwolnień ustawowych) ³⁾	Skutki decyzji wydanych przez organ podatkowy na podstawie ustawy - Ordynacja Podatkowa, §9 obliczone za okres sprawozdawczy			
						naależności pozostałe do zapłaty	ogółem				W tym: zaległości	umozwienie zaległości podatkowych	rozłożenie na raty, odroczenie terminu płatności, zwolnienie z obowiązku pobrania, ograniczenie poboru	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Razem dział 010	544 543,90	558 034,13	0,00	544 799,86	544 799,86	15 165,45	15 165,45	1 931,21	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 020	7 508,00	13 558,44	0,00	14 100,41	14 100,41	0,00	0,00	541,97	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 600	256 218,00	196 204,29	0,00	196 204,29	196 204,29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 630	0,00	23,37	0,00	23,37	23,37	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 700	1 250 756,21	1 625 631,42	0,00	1 272 954,39	1 272 954,39	492 570,77	340 647,69	139 893,74	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 710	103 500,00	101 572,73	0,00	101 572,73	101 572,73	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 750	125 486,33	128 167,65	0,00	128 167,65	128 167,65	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 751	27 138,00	27 138,00	0,00	27 138,00	27 138,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 754	2 800 000,00	3 927 284,62	0,00	2 370 469,62	2 370 469,62	556 815,00	515 075,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 756	8 016 918,09	11 044 711,49	0,00	8 241 293,25	8 140 328,25	2 938 049,08	1 563 972,67	33 665,84	260 206,06	98 242,71	21 971,00	89 927,14		

¹⁾ niepotrzebne skreślić

²⁾ wypełniać tylko za miesiące: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy

³⁾ wypełniać tylko gminy i miasta na prawach powiatu

mgr Beata Szarpolowicz

SKARBNIK GMINY

BURMISTRZ

mgr Beata Szarpolowicz

Główny księgowy / Skarbnik

094-3458412

telefon

2012-02-17

Kierownik jednostki / Prowadzący Zarządu

JURZAD MIEJSKI W BOBOLICACH

STWIERDZA SIĘ ZGODNOŚĆ

Burmistrz BOBOLICE

Z ORYGINAŁEM

A2A4EFCB931FF05B

POWIAT KOSZALIN

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Razem dział	758	11 965 270,89	11 980 185,35	0,00	11 972 478,30	11 972 478,30	7 707,05	7 707,05	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	801	665 729,28	349 860,13	0,00	347 394,75	347 394,75	2 022,86	0,00	0,00	57,50	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	851	1 943,80	1 943,80	0,00	1 943,80	1 943,80	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	852	4 818 692,58	4 806 788,78	0,00	4 806 788,78	4 806 788,78	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	853	310 709,00	321 826,23	0,00	321 826,23	321 826,23	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	854	254 903,00	211 439,74	0,00	211 439,74	211 439,74	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	900	1 189 385,50	1 333 561,12	0,00	1 142 369,17	1 142 369,17	213 863,90	78 089,03	22 671,95	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	921	0,00	19,31	0,00	19,31	19,31	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział	926	1 059,55	1 059,55	0,00	1 059,55	1 059,55	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
RAZEM		32 339 762,07	36 628 510,15	0,00	31 702 043,23	31 601 078,23	4 226 194,13	2 520 656,89	198 762,21	260 206,06	98 242,71	21 371,00	89 927,14	

- 1) niepotrzebne skreślić
- 2) wypełnić tylko za miesiąc: marzec, czerwiec i wrzesień oraz za rok sprawozdawczy
- 3) wypełniają tylko gminy i miasta na prawach powiatu

SKARBNIK GMINY
mgr Beata Sierpiotowicz

BURMISTRZ
mgr Mirosława Baran

SKARBNIK GMINY
Główny Księgowy Skarbnik
094-3458412
telefon
2012-02-17
rok m-c dzień
Kierownik jednostki / Przewodniczący Zarządu

mgr Beata Sierpiotowicz
BOBOLICACH
STWIERDZA SIĘ ZGODNOŚĆ
A2A4EFCB931FF06B
Z ORYGINAŁEM

Bestia
76-020
BOBOLIC
Ratuszowa 1
POWIAT KOSZALIN

Strona: 12

MINISTERSTWO FINANSÓW, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej

GMINA BOBOLICE
powiat koszaliński
woj. zachodniopomorskie

76-020 BOBOLICE

Numer identyfikacyjny REGON

000527724

Nazwa województwa zachodniopomorskie

Nazwa powiatu / związku¹⁾ koszaliński

Nazwa gminy / związku¹⁾ BOBOLICE

Adresat:

Regionalna Izba Obrachunkowa w
Szczecinie

6C4148DB23EDB6D9



SYMBOL			
WOJ.	POWIAT	GMINA	TYP GM.
32	09	03	3
ZWIĄZEK JST		TYP ZW.	

Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję

za okres od początku roku do dnia 31 grudnia roku 2011

Klasyfikacja budżetowa	Plan (po zmianach)	Zaangażowanie	Wydatki wykonane	Zobowiązania wg stanu na koniec okresu spraw.			Wydatki, które nie wygasły z upływem roku budżetowego ²⁾ (art.263 ust 1. ustawy o finansach publicznych)
				ogółem	powstałe w latach ubiegłych	powstałe w roku bieżącym	
				7	8	9	10
							11
Razem dział 010	517 798,59	512 420,88	512 420,88	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 400	380 000,00	246 073,02	246 073,02	43 627,39	0,00	0,00	0,00
Razem dział 600	1 442 980,92	1 306 387,63	1 306 387,63	335 213,62	0,00	0,00	0,00
Razem dział 630	359 634,09	337 497,87	337 497,87	937,76	0,00	0,00	0,00
Razem dział 700	1 596 911,50	1 553 508,41	1 553 508,41	128 883,54	0,00	0,00	0,00
Razem dział 710	286 072,26	279 520,69	279 520,69	24 479,12	0,00	0,00	0,00
Razem dział 750	3 857 166,73	3 770 782,94	3 770 782,94	301 302,65	0,00	0,00	0,00
Razem dział 751	27 138,00	27 143,88	27 143,88	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dział 754	1 082 951,50	1 065 546,68	1 065 546,68	69 974,64	0,00	0,00	0,00
Razem dział 756	33 500,00	32 800,25	32 800,25	24,00	0,00	0,00	0,00

¹⁾ niepotrzebne skreślić

²⁾ wypełniać tylko za rok sprawozdawczy

SKARBNIK GMINY

094-3458412

2012-02-15

rok m-c dzień

SKARBNIK GMINY

2012-02-15

rok m-c dzień

Kierownik jednostki / Przewodniczący Zarządu

BURMISTRZ

mgr Maciejawa Rzoża

6C4148DB23EDB6D9

Strona: 26

URZĄD MIĘSNIOWY
76-020 BOBOLICE
BeSTia: Ratuszowa 1
POWIAT KOSZALIN

Główny Księgowy / Skarbnik STWIERDZA SIĘ ZGODNIEM

z ORYGINAŁEM

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Razem dzial	757		875 520,00	875 516,96	875 516,96	20 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	801		11 930 201,48	11 849 806,48	11 849 806,48	936 541,97	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	851		187 227,00	164 438,08	164 438,08	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	852		6 039 543,00	5 840 243,74	5 840 243,74	73 844,03	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	853		456 295,95	429 561,36	429 561,36	1 920,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	854		297 655,00	276 144,36	276 144,36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	900		4 038 142,23	3 798 858,95	3 798 858,95	475 604,38	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	921		2 032 591,02	2 016 886,45	2 016 886,45	444,13	0,00	0,00	0,00	0,00
Razem dzial	926		368 127,80	367 765,26	367 765,26	4 832,77	0,00	0,00	0,00	0,00
RAZEM			35 809 457,07	34 750 903,89	34 750 903,89	2 417 630,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) niepotrzebne skreślić
2) wypełniać tylko za rok sprawozdawczy

GMINY

SKARBNIK

mjr Beata Szymonowicz

mjr Beata Szw...

094-3458412

2012-02-15

BURMISTRZ

mjr Mieczysława Brzoza

telefon

rok m-c dzien

Kierownik jednostki / Przewodniczący Zarządu

Główny Księgowy/Skierownik Biura

76-020 B O B O L I C E

ul. Ratuszowa 1

Bestia

POWIAT KOSZALIN

STWIERDZA SIĘ ZGODNOŚĆ

Z ORYGINAŁEM

6C4148DB23EDB6D9

Ministerstwo Finansów, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa

Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej

Burmistrz Bobolic
ul. Ratuszowa 1
76-020 BOBOLICE
Numer identyfikacyjny REGON
000527724

Nazwa województwa 2) zachodniopomorskie

Nazwa powiatu / związku 1) 2) Koszaliński
BOBOLICE

Rb-Z KWARTALNE SPRAWOZDANIE O STANIE ZOBOWIĄZAŃ WEDŁUG TYTUŁÓW DŁUŻNYCH ORAZ PORĘCZEŃ I GWARANCJI

jednostki samorządu terytorialnego

a) sprawozdanie jednostkowe

b) sprawozdanie zbiorcze

c) sprawozdanie łączne 1)

wg stanu na koniec IV kwartału 2011 roku

041F235D1A53D21F



Przed wypienieniem przeczytać instrukcję

A. Zobowiązania według tytułów dłużnych

Wyszczególnienie	wierzyciele krajowi											wierzyciele zagraniczni				
	kwota zadłużenia ogółem (kol.3+15)	ogółem (kol. 4+9+10+11 +12+13+14)	sektor finansów publicznych ogółem (kol.5+6+7+8)	grupa I	grupa II	grupa III	grupa IV	bank centralny	banki	pozostałe krajowe instytucje finansowe	przedsiębiorstwa niefinansowe	gospodarstwa domowe	instytucje niekomercyjne działające na rzecz gospodarstw domowych	opóźnie (kol. 16+17)	podmioty należące do strefy euro	pozostałe podmioty zagraniczni
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
E ZOBOWIĄZANIA WG TYTUŁÓW DŁUŻNYCH (E1+E2+E3+E4)	17 858 960,36	17 858 960,36	169 082,00	169 082,00	0,00	0,00	0,00	0,00	17 400 000,00	0,00	289 878,36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E1 papiery wartościowe (E1.1+E1.2)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E1.1 krótkoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E1.2 długoterminowe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E2 kredyty i pożyczki (E2.1+E2.2)	17 858 960,36	17 858 960,36	169 082,00	169 082,00	0,00	0,00	0,00	0,00	17 400 000,00	0,00	289 878,36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E2.1 krótkoterminowe	169 082,00	169 082,00	169 082,00	169 082,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E2.2 długoterminowe	17 689 878,36	17 689 878,36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	17 400 000,00	0,00	289 878,36	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E3 przyjęte depozyty	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E4 wymagalne zobowiązania (E4.1+E4.2)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E4.1 z tytułu dostaw towarów i usług	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
E4.2 pozostałe	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

1) Niepotrzebne skreślić

2) Wypełnić gdy dotyczy

SKARBNIK GMINY

094-3459412

Urząd Miejski w Tubowicach
76-020 BOBOLICE
ul. Ratuszowa 1
POWIAT KOSZALIN

041F235D1A53D21F

SKARBNIK GMINY

mgr Ewa Szadkiewicz

2012-02-16
rok m-c dzień

Kierownik jednostki / Przewodniczący Zarządu

B. Poręczenia i gwarancje

Lp.	Wyszczególnienie	kwota zadłużenia ogółem (kol. 3+8)	wliczenia				pozostałe podmioty
			podmioty sektora finansów publicznych (kol. 4+5+6+7)	grupa I	grupa II	grupa III	
1	F1 wartość nominalna niewymagalnych zobowiązań z tytułu udzielonych poręczeń i gwarancji na koncie okresu sprawozdawczego	12 340 421,44	6 393 110,72	0,00	0,00	0 393 110,72	5 977 310,72
2	F2 wartość nominalna wymagalnych zobowiązań z tytułu udzielonych poręczeń i gwarancji na koncie okresu sprawozdawczego	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
F3	wartość poręczeń i gwarancji udzielonych w okresie sprawozdawczym	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00

C. Uzupelniajaca dane o kredytach i pożyczkach jednostek samorządu terytorialnego na realizację programów i projektów finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy

Lp.	Wyszczególnienie	z budżetu państwa ogółem	w tym:		z innych źródeł ogółem	w tym:	
			dotychczasowe	nowe		dotychczasowe	nowe
1	ogółem kredyty i pożyczki, w tym: na współfinansowanie (udział własny)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
2		X	X	X	0,00	0,00	0,00

D. Uzupełniająca dane o zobowiązaniach jednostek samorządu terytorialnego wynikających z zawartych umów, na okres dłuższy niż 6 miesięcy, o terminie płatności przypadającym w latach następujących

Lp.	wartość nominalna (col. m-c, dzień)	Zadania bieżące			Zadania inwestycyjne		
		data zakończenia zobowiązania (godziszania umowy) (col. m-c, dzień)	data rozpoczęcia spłaty (col. m-c, dzień)	data zakończenia spłaty (col. m-c, dzień)	data zakończenia zobowiązania (godziszania umowy) (col. m-c, dzień)	data rozpoczęcia spłaty (col. m-c, dzień)	data zakończenia spłaty (col. m-c, dzień)
1	182 000,00	2006-12-27	2009-08-10	2012-05-10			
2	237 350,00	2011-05-10	2011-07-20	2012-08-15			
3	573 277,00	2010-07-07	2010-08-31	2012-08-30			
4	213 500,00	2008-01-28	2008-02-02	2013-01-31			
5	1 500,00	2010-03-01	2010-03-01	2013-02-28			
6	548 997,00	2010-08-30	2010-08-30	2013-08-30			
7	18 583,32	2011-02-21	2011-10-03	2014-10-03			
8	508 427,00	2008-01-01	2008-08-08	2013-12-31			
9	3 418,00	2005-01-01	2005-02-01	2013-05-05			
10							
11	2 198,00	2005-01-01	2005-02-01	2013-05-30			
12	1 500,00	2010-03-01	2010-03-01	2013-01-31			

E. Zobowiązania z tytułu odsetek jednostek posiadających osobowość prawną z wyłączeniem jednostek samorządu terytorialnego

Wyszczególnienie	kwota zobowiązań ogółem (col. 3+4)	odsetki należne od zobowiązań niewymagalnych		odsetki należne od zobowiązań wymagalnych	
		1	2	3	4
Wartość odsetek		0,00	0,00	0,00	0,00

SKARBUK GMINY

Główny Księgowy / Skarbnik
na okres sprawozdawczy zbiorczy i podsumujący przez RIO

BASTIA

URZĘDNIK WYKONAWCZY
76-020 B. O B O L I C E
ul. Ratuszowa 1
POWIAT KOSZALIN

094-3459412

telefon

2012-02-16

rok m-c dzień


SKARBUK GMINY

mgr Beata Samolowicz

Kierownik jednostki / Przewodniczący Zarządu

FD-3034/135/2011

MINISTERSTWO FINANSÓW, ul. Świętokrzyska 12, 00-916 Warszawa

<p>Nazwa i adres jednostki sprawozdawczej</p> <p>Burmistrz Bobolic ul. Ratuszowa 1 76-020 BOBOLICE POWIAT KOSZALIN</p>	<p>Rb-NDS KWARTALNE SPRAWOZDANIE O NADWYŻCE / DEFICYCIE ¹⁾</p> <p>jednostki samorządu terytorialnego</p> <p>za okres od początku roku do dnia 31 grudnia roku 2011</p>	<p>Adresat: Regionalna Izba Obrachunkowa w Szczecinie</p> <p>4EB2619A9898C247</p>  <p>Przed wypełnieniem przeczytać instrukcję</p>
<p>Numer identyfikacyjny REGON</p> <p>000527724</p>		

Nazwa województwa	zachodniopomorskie	SYMBOL					
Nazwa powiatu / związku ¹⁾	Koszaliński	WOJ.	POWIAT	GMINA	TYP GM.	ZWIĄZEK JST	TYP ZW.
Nazwa gminy / związku ¹⁾	BOBOLICE	32	09	03	3		

Wyszczególnienie	Plan (po zmianach)	Wykonanie od początku roku
A. DOCHODY (A1+A2)	32 339 762,07	31 702 043,23
A1. Dochody bieżące	31 168 823,01	30 830 410,41
A2. Dochody majątkowe	1 170 939,06	871 632,82
B. WYDATKI (B1+B2)	35 809 457,07	34 750 903,89
B1. Wydatki bieżące	32 831 511,86	31 827 006,43
B2. Wydatki majątkowe	2 977 945,21	2 923 897,46
NADWYŻKA/DEFICYT (A-B)	-3 469 695,00	-3 048 860,66
D. FINANSOWANIE (D1-D2)	3 469 695,00	3 534 543,00
D1. Przychody ogółem z tego:	5 169 082,00	5 233 930,00
D11. kredyty i pożyczki w tym:	169 082,00	169 082,00
D111. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	169 082,00	169 082,00
D12. spłata pożyczek udzielonych	0,00	64 848,00
D13. nadwyżka z lat ubiegłych w tym:	0,00	0,00
D131. środki na pokrycie deficytu	0,00	0,00
D14. papiery wartościowe w tym:	0,00	0,00
D141. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D15. obligacje jednostek samorządowych oraz związków komunalnych w tym:	5 000 000,00	5 000 000,00
D151. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D16. prywatyzacja majątku jst	0,00	0,00
D17. inne źródła w tym:	0,00	0,00
D171. środki na pokrycie deficytu	0,00	0,00
D2. Rozchody ogółem z tego:	1 699 387,00	1 699 387,00
D21. spłaty kredytów i pożyczek w tym:	805 000,00	805 000,00
D211. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D22. pożyczki (udzielone)	194 387,00	194 387,00
D23. wykup papierów wartościowych w tym:	0,00	0,00
D231. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art.5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D24. wykup obligacji samorządowych w tym:	700 000,00	700 000,00
D241. na realizację programów i projektów realizowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust.1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych	0,00	0,00
D25. inne cele	0,00	0,00

URZĄD MIEJSKI W BOBOLICACH
76-020 BOBOLICE
ul. Ratuszowa 1
POWIAT KOSZALIN

STWIERDZA SIĘ ZGODNOŚĆ
Z ORYGINAŁEM

mgr Mirosława Bizoza
Kierownik jednostki /
Przewodniczący Zarządu

¹⁾ niepotrzebne skreślić

SKARBNIK GMINY
Główny Księgowy / Skarbnik

094-3458412
telefon

2012-04-19
rok m-c dzień